

PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1
 Stylesheet Version v1.2

EPAS ID: PAT3499732

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT	
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT	
CONVEYING PARTY DATA		
	Name	Execution Date
	TOSHIHIRO HIRASAWA	06/26/2015
RECEIVING PARTY DATA		
Name:	NIDEC CORPORATION	
Street Address:	338 TONOSHIRO-CHO, KUZE	
City:	MINAMI-KU, KYOTO	
State/Country:	JAPAN	
Postal Code:	601-8205	
PROPERTY NUMBERS Total: 1		
	Property Type	Number
	Application Number:	14835930
CORRESPONDENCE DATA		
Fax Number:	(571)313-7421	
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent using a fax number, if provided; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>		
Phone:	571-313-7440	
Email:	mrhodes@kbiplaw.com	
Correspondent Name:	KEATING & BENNETT LLP	
Address Line 1:	1800 ALEXANDER BELL DR.	
Address Line 2:	SUITE 200	
Address Line 4:	RESTON, VIRGINIA 20191	
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	10202.653	
NAME OF SUBMITTER:	MICHELLE RHODES	
SIGNATURE:	/AMD/mr/	
DATE SIGNED:	08/26/2015	
	This document serves as an Oath/Declaration (37 CFR 1.63).	
Total Attachments: 2		
source=10202-653-PTO-20150826-Signed-Declaration-Assignment#page1.tif		
source=10202-653-PTO-20150826-Signed-Declaration-Assignment#page2.tif		

ASSIGNMENT AND DECLARATION FOR PATENT APPLICATION (37 CFR 1.63)

特許出願宣言付き譲渡書(37 CFR 1.63)

Japanese Language Assignment and Declaration

私は下記に記載の発明者/譲渡人として以下の通り宣言します。

本宣言付き譲渡書は以下に關します。

☐ 添付の出願、または

☐ _____年____月____日に提出された米国出願あるいは
PCT 国際出願番号_____

本出願の名称は以下の通りです。

上記に明示された出願は私が作成した、または作成を許可した
ものです。

私は、私が本出願内で請求されている発明の最初の発明者、
または最初の共同発明者であると信じます。

私は本宣言付き譲渡書の提出に關する出願の内容を検討し、
理解しています。

私は 37 CFR 1.56 に定義される特許性に肝要な私の知るすべ
での情報について当局に開示する義務があることを認識して
います。

本書以降で譲渡人と呼ばれる上記に署名した発明者である私
は、上記で特定される本出願に記載する特定の発明をしてい
るため、また、

_____の _____ (譲受人) は本出願およ
び本発明に対する全ての権利、権原、および利益、ならびに
当該出願および発明に対して得られる米国内、およびすべ
での外国で交付される特許証の取得を希望しているため、

それゆえ、譲受人から譲渡人への 1 ドル(\$1.00)の支払いお
よびその他の有価約因に基づき、その受領をここに確認し
たうえで

譲渡人は、本書により、譲受人、その後継者および繼承人
に対して、すべての分割出願および継続出願を含めて、ア
メリカ合衆国の本出願およびそこに開示された発明に対す

As a below named INVENTOR/ASSIGNOR, I hereby declare that:

This assignment and declaration is directed to:

☐ The attached application, or

☐ United States Application or PCT International Application
Number _____ filed on _____.

The application is titled:

SPINDLE MOTOR AND DISK DRIVE APPARATUS

The above identified application was made or was authorized to
be made by me.

I believe that I am the original inventor or an original joint
inventor of a claimed invention in the application.

I have reviewed and understand the contents of the application
for which this assignment with declaration is being submitted.

I am aware of the duty to disclose to the Office all information
known to me to be material to patentability as defined in
37 CFR 1.56.

Whereas, I/We, the undersigned inventor(s) hereinafter called
ASSIGNOR(S), have invented certain inventions described in the
application identified above; and

Whereas, Nidec Corporation, 338 Kuzetonoshiro-cho, Minami-
ku, Kyoto 601-8205, Japan, (ASSIGNEE(S)), desires to acquire the
entire right, title, and interest in the application and invention,
and any Letters Patent that may be granted therefore in the
United States and in any and all foreign countries;

Now therefore, in consideration of the payment by ASSIGNEE(S)
to ASSIGNOR(S) of the sum of One Dollar (\$1.00) and for other
valuable consideration, receipt whereof is hereby acknowledged,

ASSIGNOR(S) hereby sell, assign, and transfer to ASSIGNEE(S), its
successors and assigns, the entire right, title, and interest in the
application and the invention disclosed therein for the United

る全ての権利、権原および利益（その後の改正を含むパリ
国際協定（1883）の下、又はその他の関係する国際条約お
よび国際協定の下でのすべての権利を含む）、ならびに同
出願および発明に対して交付された米国特許証およびその
全ての再発行を売却、譲渡および移転します。

譲渡人は、本書により、本譲渡書および販売に抵触する譲
渡、販売、契約および債務の成立および締結が行われない
ことを契約します。

譲渡人は、本書により、譲受人から依頼があった場合、譲
渡人が知り縦覧できる、当該出願、発明、および特許証に
かかる適切な事実および資料を譲受人に提供し、譲受人
が必要とみなすすべての資料に追加の対価を得ることなく
署名し、これに関連するいかなる干渉および訴訟において
証言することに同意します。

私は本宣言付き譲渡書において故意になされた一切の虚偽
の陳述が 18 USC 1001 に基づき罰金あるいは 5 年以下の拘
禁または両方による処罰にあたることに同意します。

States of America, including all divisions, and continuations
thereof, and all Letters Patent of the United States that may be
granted thereon, and all reissues thereof, including all rights
under the International Convention of Paris (1883) as amended,
or other relevant International Treaties and Arrangements.

ASSIGNOR(S) hereby covenant(s) that no assignment, sale,
agreement, or encumbrance has been or will be made or entered
into which would conflict with this assignment and sale.

ASSIGNOR(S) hereby agree(s), when called upon to do so by the
ASSIGNEE(S), to provide ASSIGNEE(S) with all pertinent facts and
documents relating to said application, said invention, and said
Letters Patent as may be known and accessible to ASSIGNOR(S);
to sign without further consideration all papers deemed
necessary by the ASSIGNEE(S); and to testify as to the same in any
interference or litigation related thereto.

I hereby acknowledge that any willful false statement made in
this assignment with declaration is punishable under 18 USC 1001
by fine or imprisonment of not more than five (5) years, or both.

The assignment and declaration is an accurate translation of the
corresponding English language assignment and declaration.

LEGAL NAME OF FIRST INVENTOR/ASSIGNOR

第 1 の発明者/譲渡人の正式氏名

Inventor:

発明者: Toshihiro HIRASAWA

Signature:

署名: Toshihiro Hirasawa

Date:

日付: 26 Jun. 2015